

# Vispārējie noteikumi Nr. 4

## 1. Jēdzieni.

### 1.1. Līguma vispārējie termini

**Līgums** – Naftas produktu pārdošanas līgums. Vispārējie noteikumi un visi to pielikumi, ņemot vērā visus grozījumus Līgumā un/vai kopā ar šo Līgumu noformējamos pielikumus.

**Līguma saistības** – tiesību un pienākumu kopums, kas katrai Pusei izriet no noslēgtā Līguma.

**Specifikācija** – Naftas produktu pārdošanas līgums, kurā ir norādīti Pušu rekvizīti, pārdojamā prece, cenas noteikšanas noteikumi, apmaksas un pārdošanas noteikumi, atlaišanas, kredītlimits un cita Naftas produktu pārdošanas līgumā norādītā informācija.

**Puses** – Specifikācijā norādītais Pircējs un Circle K.

**Prece** – Specifikācijā sadaļā „Pārdodamais produkts” norādītā produkta marka.

**Piegādes vieta** – Specifikācijā sadaļā „Pārdodamais produkts” norādītā vieta, kurā Circle K jānodod Prece Pircējam.

**Preces pirkšanas pasūtījums** – Pircēja izdarīts rakstisks pasūtījums Circle K Preces iegādei, kurā Pircējs norāda pārkamās Preces marku un daudzumu.

**Pircēja pilnvarota persona** – jebkurš Pircēja darbinieks vai Pircēja pilnvarota persona, kas darbojas šī Līguma izpildē. Jebkura Pircēja pilnvarota persona tiek uzskatīta par Pircēja līgumisko pārstāvi, kurš darbojas saskaņā ar Pircēja uzdevumu, nepārkāpdams savas varas robežas, un Pircējam pilnvarotās personas darbības ir saistošas.

**Bankas norēķinu kots** – Pircēja vai Circle K Līgumā, rēķinā vai oficiālā vēstulē norādītais bankas norēķinu kots, kurā Pusei jāveic maksājums Līguma saistību izpildes veikšanai.

**Līgumsods** – naudas sankcija Pusei, kas ir prettiesiski novilcinājusi savu Līguma saistību izpildi, un/vai to ir nepilnīgi izpildījis vai nav izpildījis vispār.

**Nokavējuma procenti par kapitāla izmantošanu** – maksājums par no Līguma izrietošās finansiālās saistības pildīšanas aizkavēšanu un ko aprēķina kā procentu no tās Līguma maksājuma daļas, kuru otra Puse nav samaksājusi noteiktajā Maksājuma termiņā, reizinot ar to dienu skaitu, kas pārsniedz attiecīgo maksājumu.

**Trešā persona** – jebkura fiziska vai juridiska persona, kas saskaņā ar Līgumu nav Puse, un kas negarantē un negalvo par Klienta saistību izpildi ar kustamās vai nekustamās mantas iekļājumus.

### 1.2. Skaidrojums.

**1.2.1.** Līguma sadaļu un punktu virsraksti ir doti tikai ērtības labad, un tādējādi tie neietekmē neviena noteikuma skaidrojumu. Līgumā, ja tas izriet no konteksta, vārds, kas lietots vienskaitlī, apzīmē daudzskaitlī, un otrādi.

**1.2.3.** Ja Vispārējie noteikumi vai Līguma pielikumi ir pretrunā ar Specifikāciju, spēkā ir Specifikācijas noteikumi.

## 2. Līguma priekšmets.

**2.1.** Circle K saskaņā ar šī Līguma noteikumiem piekrist pārdot un nodot, bet Pircējs piekrist pirkt un pieņemt Preci. Circle K apņemas piegādāt Preci Pircējam.

**2.2.** Prece atbilst ražotājrupnīcas standartam un Latvijas Republikā noteiktajiem kvalitātes normatīviem, ko apliecina ražotājrupnīcas sertifikāts un pilnvarotās Latvijas sertifikācijas iestādes izsniegtais atbilstības sertifikāts.

**2.3.** Pārdotās Preces daudzums un cena atbilst preču pavadzīmē-rēķinā norādītajam, ko pie Preces nodošanas apliecina Pircēja un Circle K pilnvaroto personu paraksti.

**2.4.** Ar brīdi, kad Prece ir uzkrauta uz Circle K transporta līdzekļa piegādes veikšanai, pārdotā Prece tiek uzskatīta par individuāli noteiktu, noskaitītu un nomērītu.

**2.5.** Pircējs apliecina, ka Pircējs ir reģistrēts PVN maksātājs.

## 3. Vispārējie Preces pārdošanas noteikumi.

**3.1.** Ja Pircējs vēlas iegādāties Preci no Circle K, Pircējs nosūta Circle K Preces pirkšanas pasūtījumu, kurā norāda Preces marku un daudzumu. Pircējs par to telefoniski informē Circle K nozīmētu pārstāvi, par kura nozīmēšanu un kompetenci Circle K ir Pircējam iepriekš paziņojis rakstiski.

**3.2.** Pircēja izdarīts Preces pirkšanas pasūtījums tiek uzskatīts par Pircēja terminētu offeri – 5 (piecas) dienas no tās saņemšanas brīža.

**3.3.** Preces pirkšanas pasūtījums, kas nosūtīts pa elektroniskajiem saziņas līdzekļiem (e-pasts, whatsapp, sms un tamlīdzīgi), tiek uzskatīts par autentisku, ja vien Pircējs nepierāda, ka tādu nav izdarījis. Ja Pircējs Preces pirkšanas pasūtījumu ir nosūtījis elektroniski, Pircējam, pēc Circle K pieprasījuma, ir pienākums 2 (divu) darba dienu laikā nogādāt Circle K Preces pirkšanas pasūtījuma eksemplāra oriģinālu.

**3.4.** Preces pirkšanas pasūtījums tiek uzskatīts par abām Pusēm saistošu un pildāmu no tā brīža, kad Circle K ir to akceptējis, kaut arī Circle K vēl nebūtu par to informējis Pircēju. Circle K apņemas 1 (vienas) dienas laikā informēt Pircēju par Preces pirkšanas pasūtījuma akceptu vai noraidīšanu. Circle K ir tiesīgs noraidīt Preces pirkšanas pasūtījumu.

**3.5.** Pēc tam, kad Circle K ir akceptējis Pircēja Preces pirkšanas pasūtījumu un paziņojis par to Pircējam, Puses saskaņā ar Circle K Preces piegādes/ nodošanas laiku.

**3.6.** Pircējs, izdarot Preces pirkšanas pasūtījumu Circle K, akceptē pasūtījuma akceptēšanas dienā spēkā esošo Circle K noteikto Preces cenu.

**3.7.** Gadījumā, ja Prece tiek pārdota ar priekšapmaksu, Circle K izraksta Pircējam priekšapmaksas rēķinu. Ja Pircējs neapmaksā priekšapmaksas rēķinu saskaņā ar Līguma noteikumiem, Circle K ir tiesīgs nepildīt Preces pasūtījumu.

**3.8.** Ja Prece tiek pārdota ar pēcapmaksu, Circle K Preces nodošanas brīdī Pircējam izsniedz preču pavadzīmi-rēķinu, kura tam jāapmaksā Līgumā noteiktajā kārtībā.

**3.9.** Circle K nodod Preci Pircēja pilnvarotai personai ar preču pavadzīmi-rēķinu. Pircēja pasūtīto degvielu Circle K pārstāvis iepilda Pircēja norādītā degvielas uzglabāšanas tvertnē, kurai jāatbilst visām normatīvo aktu prasībām. Pircēja pilnvarotās personas paraksts preču pavadzīmē-rēķinā apstiprina Circle K saistību izpildi pret Pircēju.

**3.10.** Pircējs apliecina, ka jebkura Pircēja pilnvarota persona, kas pasūta un/vai pieņem

Preci no Circle K un parakstās pasūtījuma un/vai preču pavadzīmē-rēķinā, tiek uzskatīts par Pircēja pilnvaroto pārstāvi, kurš darbojas saskaņā ar Pircēja uzdevumu.

**3.11.** Ja Pircējs Preces saņemšanu ir uzticējis Trešai personai, Pircējs apstiprina, ka minētās personas ir uzskatāmas par Pircēja pilnvarotajiem Līguma izpildē, un jebkuras šo Trešo personu darbības Līguma izpildē ir saistošas Pircējam.

**3.12.** Circle K ir tiesības vienpusēji pagarināt Preces nodošanas termiņu līdz 3 (trīs) darba dienām, iepriekš par to rakstiski paziņojot Pircējam. Minētā termiņa pagarinājums netiek uzskatīts par Preces piegādes/ nodošanas termiņa nokavējumu.

## 4. Preces piegādes noteikumi.

**4.1.** Circle K veic Preces piegādi Pircējam ar autotransportu un saskaņā ar DDP (Inkotermis 2010) noteikumiem uz Pircēja Piegādes vietu.

**4.2.** Preces cenā tiek iekļauta samaksa par Preces piegādi līdz Piegādes vietai ar Circle K transporta līdzekli. Samaksas apmērs par Preces piegādi tiek noteikts atbilstoši Circle K noteiktām piegādes līkmēm. Pircējs apliecina, ka ir iepazinies ar minētām līkmēm un apņemas tās neapstrīdēt.

**4.3.** Circle K apņemas piegādāt Preci uz Pircēja pasūtījumā norādīto Piegādes vietu Pušu saskaņotajā laikā, izņemot līgumā paredzētos izņēmumus.

**4.4.** Circle K ir pienākums nogādāt Preci Piegādes vietā un nodot to Pircēja pilnvarotajai personai. Pircēja pilnvarotās personas paraksts preču pavadzīmē-rēķinā apstiprina Circle K saistību izpildi pret Pircēju.

**4.5.** Gadījumā, ja Pircējs atsakās pieņemt Preci no Circle K vai arī nav nevienas Pircēja pilnvarotās personas, kas pieņemtu piegādāto Preci, Circle K ir tiesīgs:

**4.5.1.** novietot Preci jebkurā preču glabāšanas noliktavā uz Pircēja rēķina. Preces novietošana noliktavā tiek uzskatīta par Preces piegādi un Circle K saistību pilnīgu izpildi pret Pircēju;

**4.5.2.** pārdot Preci jebkurai Trešai personai par brīvu cenu.

**4.6.** Ja Circle K ir spiests izlietot vienu no 4.5.1. vai 4.5.2.punktā minētiem civiltiesiskiem aizsardzības līdzekļiem, Pircējam ir pienākums maksāt Circle K līgumsodu 10% (desmit procentu) apmērā no pasūtītās bet nepieņemtās Preces summas, kā arī atlīdzināt Circle K radušos tiešos zaudējumus. Šādā gadījumā, Pircējam nav pienākuma samaksāt Circle K nepieņemtās Preces vērtību.

**4.7.** Pircēja atteikšanās pieņemt Preci atbrīvo Circle K no tālākas saistību izpildes pret Pircēju.

## 5. Atbildība.

**5.1.** Jebkura šajā Līgumā ietvertā līgumsoda un/vai nokavējuma procentu par kapitāla lietošanu samaksa neatbrīvo Pircēju no pārējo šī Līguma noteikumu izpildes, un jebkurš šajā Līgumā ietvertais līgumsods un/vai nokavējuma procenti par kapitāla lietošanu Pircējam bezstrīdus kārtībā ir jāsamaksā 5 (piecu) kalendāro dienu laikā no Circle K rakstiska paziņojuma, kurā fiksēts Pircēja pārkāpums un kuram pievienoti Circle K sagatavoti pierādījumi par šādu Pircēja pārkāpumu, saņemšanas dienas, ieskaitot naudu Circle K norādītā Bankas norēķinu kontā.

**5.2.** Ar brīdi, kad Prece ir nodota Pircēja valdījumā, Pircējs uzņemas tālāku atbildību par pārdotās Preces kvalitātes saglabāšanu.

**5.3.** Pircējs apņemas atbildēt par tiešiem zaudējumiem, kas cēlušies Circle K sakarā ar Pircēja pilnvaroto personu prettiesiskām rīcībām.

**5.4.** Circle K ir atbildīgs tikai par tiem Pircējam nodarītajiem zaudējumiem, kuri bija iepriekš paredzami Līguma slēgšanas brīdī. Tādi zaudējumi nedrīkst pārsniegt zaudējumus, kurus Circle K līguma slēgšanas brīdī paredzēja vai kurus tam vajadzēja paredzēt kā iespējamās sekas līguma pārkāpumam, ņemot vērā apstākļus, par kuriem Circle K tai laikā zināja vai par kuriem tam vajadzēja zināt.

## 6. Līguma maksa un norēķinu kārtība.

**6.1.** Preces cena EUR tiek noteikta par katru atsevišķu Preces pirkšanas pasūtījumu, saskaņā ar Līguma noteikumiem, un ir uzrādīta preču pavadzīmē-rēķinā.

**6.2.** Priekšapmaksas gadījumā Pircējs samaksā par Preci uz Circle K norādīto Bankas norēķinu kontu līdz Preces piegādes/ nodošanas brīdim.

**6.3.** Pēcapmaksas gadījumā Pircējs samaksā par Preci, saskaņā ar standarta nosacījumiem, 15 kalendāro dienu laikā pēc Preces piegādes/ nodošanas brīža.

**6.4.** Par samaksas dienu tiek uzskatīta diena, kad naudas līdzekļi ir nonākuši Circle K Bankas norēķina kontā. Visi bankas izdevumi, kas saistīti ar maksājumiem par Preces pirkšanu tiek segti no Pircēja līdzekļiem.

**6.5.** Ja Pircējs saskaņā ar Līgumu nav laikā veicis maksājumu Circle K, Pircējs maksā Circle K Nokavējuma procentus par kapitāla lietošanu par katru maksājuma nokavēto dienu, apmērā, kas noteikts specifikācijā.

**6.6.** Ja Pircējs samaksu veic ar priekšapmaksu un ir pilnībā samaksājis par nopirkto Preci, Pušu savstarpējās saistības tiek uzskatītas par izpildītām ar brīdi, kad Circle K ir nodevis Preci Pircējam vai Pircēja pilnvarotai personai, ja vien Circle K nepastāv pret Pircēju kādi blakusprasījumi, kas izriet no šī Līguma.

**6.7.** Ja Pircējs samaksu veic ar pēcapmaksu, Pušu savstarpējās saistības tiek uzskatītas par izpildītām ar brīdi, kad Pircējs ir pilnībā samaksājis par Piegādāto Preci, ja vien Circle K nepastāv pret Pircēju kādi blakusprasījumi, kas izriet no šī Līguma.

**6.8.** Ja Puses ir vienojušās par kredīta limita izsniegšanu Pircējam, Pircējs ir tiesīgs saņemt Preci ar pēcapmaksas noteikumiem līdz Specifikācijas sadaļā „Apmaksas noteikumi” norādītā kredīta limita apmēram. Circle K ir tiesīgs nepārdot degvielu uz pēcapmaksas noteikumiem, ja no klienta puses nav izpildītas citas savstarpēji noslēgto līgumu saistības.

**6.9.** Gadījumā, ja pārdotās Preces apmērs, par kuru Pircējs nav norēķinājis, sasniedz Specifikācijā norādītā kredīta limita apmēru, Circle K ir tiesības nepiegādāt/ nenodot Pircējam Preci, kaut arī Circle K jau būtu devis akceptu piegādāt/ nodot Preci.

## 7. Konfidencialitātes noteikumi.

7.1. Puses apņemas nodrošināt, ka Līguma darbības laikā, kā arī pēc Līguma darbības izbeigšanās jebkura informācija, ko Puses saņēmušas, izpildot Līgumu, kas attiecas uz Līguma saturu, Pušu pakalpojumiem, tehnoloģiju, know-how, personālu, finansēm vai citām Pušu iekšējām lietām, kuras nav publiski pieejamas, tiks turēta pilnīgā konfidencialitātē un netiks izpausta trešām personām, izņemot gadījumus, kad Puse dod rakstisku piekrišanu šīs informācijas izplatīšanai.

7.2. Līguma noteikumi neaizliedz Pusēm sniegt informāciju to profesionālajiem konsultantiem ar noteikumu, ka personas, kam būs pieejama šī informācija, būs iepazinušās ar konfidencialitātes noteikumiem un uzņemsies ievērot tādus pašus konfidencialitātes noteikumus, kā Līgumā.

7.3. Puses apņemas Līguma darbības laikā, kā arī pēc tā darbības izbeigšanās neizmantojot informāciju, kas ir iegūta no otras Puses vai par otru Pusi, tādā veidā, ka tas kaitētu otras Puses darbībai, prestižam vai konkurētspējai.

## 8. Līguma darbības noteikumi.

8.1. Circle K ir tiesīgs aizturēt savu saistību izpildījumu, kas izriet no šī Līguma, anulēt Pircējam piešķirto kredītlimitu vai vienpusēji atkāpties no Līguma, ja:

8.1.1. Pircējs neizpilda vai nepienācīgi izpilda jebkuru ar Līgumu uzņemto saistību, t.sk. Ja Klients noteiktajā termiņā nav norēķinājies par Circle K sniegtajām precēm un pakalpojumiem;

8.1.2. Pret Pircēju tiek ierosināta maksātnespējas lieta, ierosināts Klienta tiesiskās aizsardzības process vai tiek pieņemts lēmums par likvidāciju;

8.1.3. ir anulēts Pircēja pievienotās vērtības nodokļa (PVN) maksātāja statuss; 8.1.4. ir noteikti citi juridiski aprobežojumi, kas izslēdz, vai traucē Pircēja uzņēmējdarbības turpināšanu vai saistību pildīšanu (piemēram, atsaukta vai anulēta konkrētajam uzņēmējdarbības veidam piešķirtā licence, apturēta Kredītiestādes darbība, apturēta saimnieciskā darbība, noteikts izmaksu aizliegums un tamlīdzīgi).

8.1.5. pircējs veic darbības, kuras aizkavē Circle K saistību izpildi Līgumā noteiktajā termiņā vai veidā;

8.1.6. pircējs veic darbības, kas pasliktina pārdotās Preces kvalitāti un to atbilstību ražotājgrupnīcas standartam un Latvijas Republikā noteiktajiem kvalitātes normatīviem.

8.2. Circle K izpildījuma aizturējuma tiesību izmantošana neaizliedz Circle K jebkurā laikā izmantot tiesības vienpusēji atkāpties no Līguma pirms termiņa.

8.3. Ja Circle K ir izmantojis tiesības vienpusēji izbeigt Līgumu pirms termiņa, Circle K ir tiesības arī nepildīt jau uzņemtās saistības. Circle K nav pienākums paziņot Pircējam rakstiski par Līguma izbeigšanu.

8.4. Pircējam pēc Circle K pieprasījuma ir jāiesniedz finanšu dati (balance un peļņas zaudējumu aprēķins) 7 dienu laikā. Gadījumā, ja Pircējs nav iesniedzis finanšu datus uz Circle K pieprasījuma pamata, kā arī ja pēc finanšu datu izvērtēšanas vai kādas citas negatīvas informācijas saņemšanas Circle K konstatē riska pieaugumu, Circle K ir tiesības samazināt vai anulēt Pircējam izsniegto kredītlimitu iepriekš nebrīdinot vai pieprasīt papildus garantijas kredītriska segumam. Ja Pircējs neiesniedz garantiju, Circle K patur tiesības kredīta limitu anulēt bez iepriekšēja brīdinājuma.

## 9. Nepārvarama vara.

9.1. Puses neatbild par Līgumā noteikto saistību neizpildīšanu, ja tas noticis nepārvaramas varas rezultātā, kā, piemēram, dabas katastrofa (ugunsgrēki, plūdi, zemestrīces utt.), sociālie konflikti (streiki, pilsoņu kari utt.), kā arī jaunu likumu ieviešana, kas ievērojami sarežģīt, ierobežo vai aizliedz Līgumā paredzēto darbību (turpmāk līgumā – "Nepārvarama vara").

9.2. Pusei, kurai iestājusies Nepārvarama vara 5 (piecu) dienu laikā, kopš tā ir uzzinājusi, vai vajadzēja uzzināt par Nepārvaramas varas esamību, jāpaziņo otrai Pusei par Nepārvaramas varas iestāšanos un tās ietekmi uz saistību izpildi. Otrā Puse ir tiesīga prasīt zaudējumu atlīdzību, ja šāds paziņojums nav saņemts.

9.3. Pusei, kura atsaucas uz Nepārvaramas varas esamību, jāpierāda šāda fakta atbilstība patiesībai.

## 10. Strīdu noregulējums.

10.1. Puses ievēros Latvijas Republikas likumdošanas aktus, slēdzot, pildot, grozot un atjaunojot Līgumu un piemērojot atbildību.

10.2. Pircējs un Circle K darīs visu iespējamo, lai visus ar Līguma slēgšanu, grozīšanu, atjaunošanu un atbildības piemērošanu saistītos Pušu strīdus un domstarpības noregulētu savstarpējās sarunās labas gribas un savstarpējas sapratnes gaisotnē.

10.3. Pušu tiesiskajās attiecībās piemērojami Latvijas normatīvie akti un Inkoterms 2010. Līgumam piemērojami Inkoterms 2010 noteikumi tiktāl, ciktāl tie nerunā pretim Līgumā paredzētajām saistībām un spēkā esošiem Latvijas normatīviem aktiem.

10.4. Puses vienojas, ka gadījumā, ja sakarā ar Līgumu radušos strīdus nav iespējams noregulēt savstarpējās sarunās, tas nodos šos strīdus izskatīšanai LR tiesā.

## 11. Grozījumi un papildinājumi līgumā.

11.1. Līgumā var izdarīt grozījumus vai papildinājumus tikai pēc Pušu rakstiskas piekrišanas, izņemot gadījumus, ja sakarā ar Latvijas Republikas likumu vai normatīvo aktu pieņemšanu, grozīšanu vai atcelšanu Līguma noteikumi kļūst nelikumīgi, zaudē juridisko spēku vai spēka esamību. Tādā gadījumā, spēkā neesošais noteikums tiek aizstāts ar jaunu likumīgu noteikumu atbilstoši Līguma 11.3.punktā paredzētajiem noteikumiem.

11.2. Līgumā izdarītie grozījumi ir spēkā un ir saistoši Pusēm tikai tādā gadījumā, ja tie ir noformēti rakstiski kā Pušu parakstīti Līguma pielikumi.

11.3. Ja izrādās, ka atsevišķs Līguma noteikums ir pretrunā ar Latvijas Republikas likumdošanas aktiem, tas neietekmē citu Līguma noteikumu spēka esamību. Circle K var vienpusēji aizstāt noteikumu, kas ir pretrunā ar Latvijas Republikas normatīvajiem aktiem, ar jaunu likumīgu noteikumu.

11.4. Circle K nekavējoties jāpaziņo Pircējam par grozījumiem un papildinājumiem Līgumā, kuri ir saistīti ar grozījumiem likumdošanā.

11.5. Līgums stājas spēkā ar tā abu Pušu parakstīšanas brīdi un ir spēkā līdz Specifikācijā norādītajam termiņam. Ja 5 (piecas) dienas pirms līguma termiņa beigām neviena no Pusēm nav paziņojusi par vēlmi grozīt Līguma noteikumus, Līgums skaitās pagarināts uz Specifikācijā norādīto termiņu.

## 12. Pušu paziņojumi.

12.1. Visus ar Līgumu saistītos Pušu savstarpējos paziņojumus otrai Pusei nosūta rakstiski uz Specifikācijā norādīto adresi (faksa numuru) vai citu adresi, ko viena Puse rakstiski ir paziņojusi otrai Pusei.

12.2. Pircējs un Circle K apņemas nekavējoties paziņot otrai Pusei par Pušu juridisko un pasta adresu maiņu.

12.3. Visi Pušu savstarpējie paziņojumi stājas spēkā tad, kad otra Puse ir saņēmusi vēstuli, e-pastu vai faksu. Līgums sastādīts no parakstīts divos eksemplāros uz četrām lapām, latviešu valodā, no kuriem viens glabājas pie Circle K, bet otrs – pie Pircēja. Pušu paraksti ir uz katras Līguma lapas.

Rīga, Circle K

Klients

\_\_\_\_\_  
(vārds, uzvārds)

\_\_\_\_\_  
(paraksts)

\_\_\_\_\_  
(vārds, uzvārds)

\_\_\_\_\_  
(paraksts)

\_\_\_\_\_  
(datums)

\_\_\_\_\_  
(datums)

# Pielikums degvielas vairumtirdzniecības piegādes Līgumam

## Nr.

### 1. Nemat vērā to, ka:

1.1. Circle K Isteno un nosaka Vidi, Veselību un Drošību (turpmāk tekstā – VVD) kā prioritāti visās savās darbības jomās un šis ir noteicošs faktors uzņēmuma pašreizējiem un turpmākiem panākumiem. Circle K mērķis ir nulles kaitējums visās šajās jomās. Circle K vēlas sasniegt šo mērķi, aktīvi strādājot kopā ar saviem klientiem.

1.2. Circle K ir sava politika un nostādnes attiecībā uz vides, veselības un drošības jautājumiem.

Ar šo līgumu abas puses apņemas un vienojas:

1.3. aktīvi rīkoties, lai ar savu darbību veicinātu augstāk minētās politikas ieviešanu pievēršot pastiprinātu uzmanību VVD jautājumiem un ar savu aktīvu rīcību novērstu iespējamos negadījumu cēloņus.

1.4. Šis VVD līgums nodrošinās abu pušu vienotu izpratni VVD jautājumos, izvērtējot visus iespējamos riskus, kas saistīti ar degvielas piegādes procedūram.

1.5. Šis līgums neatbrīvo vai nesamazina pušu atbildību pret piemērojamajām spēkā esošajām likumdošanas normām vai līgumiem.

### 2. Prasības degvielas piegādes vietai:

2.1. Klients nodrošina ērtu un drošu piekļuvi Klienta degvielas izkraušanai paredzētai vietai, t.sk. lai koku zari, elektroinstalācijas, būves u.c. priekšmeti (līdz 3 metru augstumam) netraucē degvielas vedējam piekļūt degvielas izkraušanas vietai. Klients nodrošina pietiekami platu (minimālais platums – 3 metri) piebraukšanas ceļu līdz degvielas noliešanas vietai, t.sk., apgriešanās un manevrēšanas iespējas (Informācijai: standarta degvielas vedēja (vilcēja un puspiekabes) garums 15 metri, apgriešanās rādiuss 13 metri. Degvielas vedēja ar uzstādītu cisternu bez piekabes garums 9 metri, apgriešanās rādiuss 13 metri).

2.2. Klients nodrošina, ka piekļuve uzpildes vietai ir tāda, ka nepastāv degvielas vedēja apgāšanās risks vai cita veida bīstamas situācijas. Piebraucamais ceļš ir tādā stāvoklī, lai degvielas vedējs var ērti un droši apstāties uzpildes vietai (Informācijai: standarta degvielas vedēja (vilcēja un puspiekabes) maksimālais svars 40 tonnas. Degvielas vedēja ar uzstādītu cisternu bez piekabes maksimālais svars 26 tonnas).

2.3. Klients nodrošina, ka ceļš no degvielas vedēja apstāšanās vietas līdz degvielas izkraušanas punktam ir stabils, tas nedrīkst būt slidens, ar bīstamiem izciļņiem, caurumiem vai slīpumiem, kas var apdraudēt degvielas vedēja vadītāja drošību un veselību.

2.4. Klients nodrošina, ka bīstamās zonas ir skaidri norādītas un apzīmētas ar drošības zīmēm atbilstoši normatīvajiem aktiem par darba aizsardzības prasībām drošības zīmju lietošanā. Brīdinājuma zīmēm un uzrakstiem jābūt pietiekami informatīviem, viegli uztveramiem un saprotamiem.

2.5. Gadījumā, ja degvielas izkraušanas darbs jāveic no rampas vai platformas tam jābūt aprīkotam ar aizsargmargām tā, lai pasargātu nodarbinātos no nokrišanas riska, kā arī to lietošanas laikā tās elementiem ir jābūt nekustīgiem un tajos nedrīkst būt bīstamas atveres.

2.6. Ja piekļūšana degvielas uzpildes punktam atrodas augstāk par 1,5 m Klientam jānodrošina droša piekļūšana pa stabili nostiprinātām kāpnēm. Kāpnēm jābūt darba kārtībā un labā tehniskā stāvoklī. Pieslēgšanās vietai jābūt aprīkotai tā, lai pasargātu nodarbinātos no nokrišanas riska. Ja šis nosacījums nav izpildīts, degvielas piegāde tiks apturēta vai atteikta.

2.7. Darba zonai jābūt apgaismotai atbilstoši veicamā darba raksturam.

2.8. Ziemā darba zonai pie pieslēguma vietas jābūt maksimāli atbrīvotai no sniega un ledus. Piebraukšanas un apgriešanās ceļiem jābūt attīrītiem no sniega.

2.9. Degvielas noliešanas punktiem/tvertnēm jābūt skaidri identificējamiem – nomarkētiem, norādot tvertnes numuru, degvielas kvalitāti un tvertnes tilpumu. Šis noteikums jāievēro arī tad, ja piegādes vietai ir tikai vienas kvalitātes tvertne. Šiem marķējumiem jābūt viegli uztveramiem, saprotamiem un skaidri salasāmiem.

2.10. Zemējuma pieslēgšanās vietai jābūt apzīmētai ar atbilstošu drošības zīmi – „zemējums”.

2.11. Degvielas tvaiku atsūkņēšanas pieslēgšanās vietai jābūt nomarkētai ar uzrakstu „Tvaiki”.

2.12. Degvielas piegādes/izkraušanas laikā 50m radiusa aizliegts veikt ugunsbīstamos darbus (piemēram, metāla metināšana, metāla griešana un/vai slīpēšana u.tml.).

2.13. Klientam jānodrošina degvielas izkraušanas vieta ar visiem nepieciešamajiem ugunsdrošības līdzekļiem kā arī degvielas noplūžu savākšanai paredzētiem absorbējošiem materiāliem (absorbenta granulām, salvetēm u.tml.) un atbilstoši marķētu izlietotā absorbenta novietošanas tvertni.

2.14. Gadījumā, ja laikā, kad ietilpst degvielas piegāde, degvielas piegādes vieta tiek veikti remontdarbi vai būvdarbi, kas apgrūtina vai varētu apgrūtināt piekļūšanas iespējas degvielas vedēja vadītājam droši veikt pieslēgšanās darbus, lai veiktu degvielas izkraušanu, par to savlaicīgi jābrīdina Circle K vairumtirdzniecības koordinators.

2.15. Puses nodrošina to, ka darba aprīkojums un aizsargsistēmas darbam sprādzienbīstamā vidē ir izvēlētas un ir saskaņā ar sprādzienbīstamas vides īpašībām (uzliesmojošu vielu vai to maisījumu fizikālajām un ķīmiskajām īpašībām) un risku novērtējumu.

### 3. Prasības degvielas tvertnēm un aprīkojumam

3.1. Minimālais izkraušanas tvertnes tilpums nedrīkst būt mazāks par 1000 l.

3.2. Klients nodrošina, ka degvielas uzpildes cisternas (uzglabāšanas rezervuāri) atbilst Latvijas Republikas Ministru Kabineta (MK) noteikumiem „Bīstamo vielu uzglabāšanas rezervuāru tehniskās uzraudzības kārtība”. Tam ir veiktas periodiskas pārbaudes saskaņā ar attiecīgiem tehniskās uzraudzības normatīvajiem aktiem.

3.3. Degvielas tvertnēm jābūt aprīkotām un nodrošinātām saskaņā ar Latvijas Republikas Ministru Kabineta (MK) noteikumu prasībām „Noteikumi par vides aizsardzības prasībām degvielas uzpildes stacijām, naftas bāzēm un pārvietojamajām cisternām”. Tvertnēm benzīna uzglabāšanai jābūt aprīkotām ar hermētisku pirmās pakāpes degvielas tvaiku savākšanas pieslēguma vietu, nodrošinot minimālo tvaiku atsūkšanai cauruļvadu pieslēguma attālumu 4m (metri) līdz degvielas vedēja degvielas tvaiku savākšanas pieslēguma vietai.

3.3.1. Papildus skaidrojums par pirmās pakāpes degvielas tvaiku savākšanas nepieciešamību ir atrodams MK noteikumu Nr.400. trešajā sadaļā „Pirmās un otrās pakāpes tvaiku atsūkņēšanas sistēmas uzpildes stacijās”.

3.4. Degvielas noliešanas punktam jābūt sazēmētam. Klients nodrošina to, ka zemējuma un zibenssargsardzības ierīces ir lietošanas kārtībā, kā arī tiek veikti elektroinstalācijas izolācijas pretestības mērījumi un tie atbilst Ugunsdrošības noteikumu prasībām. Klients pēc Circle K pieprasījuma nodrošina pārbaudi protokola pieejamību gan aktuālo, gan par pēdējo gadu.

### 4. Prasības degvielas piegādes nodrošināšanai

4.1. Lai notiktu degvielas izkraušana Klientam jānodrošina sekojošais:

4.1.1. Klienta pārstāvja klātbūtnē degvielas piegādes punktā/vietā degvielas piegādes laikā;

4.1.2. Hermētiska degvielas izkraušanas pieslēguma vieta.

4.1.3. Darba kārtībā degvielas tvaiku pieslēguma vieta un sazēmējums. Darba kārtībā degvielas tvertnes pārplūdes aizsardzība, ja tvertne ar šādu pārplūdes aizsardzības sistēmu ir aprīkota vai atbilstoši normatīvo aktu prasībām tvertnei šādām pārplūdes aizsardzības sistēmai jābūt aprīkotas. Aizliegts uzsākt degvielas izkraušanu, kamēr sazēmējuma/pārplūdes kontroles sistēma nedod atļaujas signālu.

4.2. Klienta pārstāvis pirms degvielas izkraušanas ar parakstu apliecina, ka Klienta norādītās degvielas izkraušanas tvertnes ir darba kārtībā un tajās ir pietiekami daudz vietas, lai tajās ietilptu attiecīgais degvielas daudzums, kas norādīts preču pavadzīmē-rēķinā (pielikums Nr. 1)

### 5. Degvielas izkraušanas kārtība

5.1. Pirms degvielas izkraušanas uzsākšanas degvielas vedēja vadītājam un Klientam ir jāpārliecinās vai piegādātās degvielas izliešanas caurule ir pareizi pievienota pie atbilstošās klienta degvielas cisternas sekcijas un degvielas vedēja automašīnas pārplūdes aizsardzības sistēmas spraudnis ir pieslēgts pie atbilstošās klienta tvertnes pārplūdes varsta rozetes un jāveic visas iespējamās darbības, lai novērstu degvielas noplūdes iespēju izkraušanas laikā vai pēc tās.

5.2. Degvielas vedēja vadītājam pēc degvielas izkraušanas, jāinformē klients par izkraušanas pabeigšanu.

5.3. Klientam ir tiesības veikt degvielas vedēja pārbaudi, lai pārliecinātos par degvielas atlikumiem iztukšotajās degvielas sekcijās. Par pārbaudes metodi Klientam ir jāsasazinās ar Circle K Vairumtirdzniecības koordinātoru.

### 6. Ziņošana par bīstamām situācijām, negadījumiem

6.1. Par visām bīstamajām situācijām un negadījumiem, kas saistīti ar VVD jautājumiem, nekavējoties jāziņo Circle K Vairumtirdzniecības koordinātoram un degvielas vedēja vadītājam, lai tos savlaicīgi varētu izmeklēt un veikt attiecīgus pasākumus, lai līdzīga rakstura gadījumi neatkārtotos. Paziņošanai par katru negadījumu vai bīstamo situāciju Klientam jāizmanto veidlapa, kas dota pielikumā Nr.1.

6.2. Ja Klienta teritorijā noticis nelaimes gadījums ar Degvielas vedēja vadītāju, Klientam jānodrošina pirmās palīdzības sniegšana cietušajam un nekavējoties jāziņo Circle K Vairumtirdzniecības koordinātoram un/vai Circle K drošības speciālistam.

### 7. Pušu tiesības

7.1. Par visām sūdzībām Klients nekavējoties informē Circle K vairumtirdzniecības pārstāvi.

7.2. Piegādāto produktu datu drošības lapas (DDL) tiek izsniegtas pēc Klienta pieprasījuma.

7.3. Circle K ir tiesības vienpusēji pārtraukt degvielas piegādes Klientam, neuzņemoties par to nekādu atbildību, ja Klients neievēro šajā dokumentā ietvertās prasības.

### 8. Kontaktpersonas

8.1. Circle K Vairumtirdzniecības koordinators – tel. 67088191

8.2. Circle K Drošības speciālists – tel. 20229998

Rīga, Circle K

Klients

(vārds, uzvārds)

(paraksts)

(vārds, uzvārds)

(paraksts)

(datums)

(datums)